

Eduardo Santana Cordeiro
João Mazzoncini de Azevedo Marques
Bárbara Martins Soares Cruz



ATUALIZAÇÃO DA CLASSIFICAÇÃO INTERNACIONAL DE FUNCIONALIDADE

**UPDATE OF INTERNATIONAL CLASSIFICATION
OF FUNCTIONING**

ATUALIZAÇÃO DA CLASSIFICAÇÃO INTERNACIONAL DE FUNCIONALIDADE

UPDATE OF INTERNATIONAL CLASSIFICATION OF FUNCTIONING



Autores

EDUARDO SANTANA CORDEIRO

Fisioterapeuta, Universidade de São Paulo.



edusantana@alumni.usp.br



[Cordeiro ES \(0000-0003-1621-951X\) - ORCID](#)

JOÃO MAZZONCINI DE AZEVEDO MARQUES

Médico, Universidade de São Paulo.



jmaq@usp.br



[Marques JMA \(0000-0002-3100-3883\) - ORCID](#)

BÁRBARA MARTINS SOARES CRUZ

Fisioterapeuta, Faculdade Inspirar.



barbaramscruz@gmail.com



[Cruz BMS \(0000-0002-4474-332X\)](#)



Resumo

As classificações internacionais são ininterruptamente atualizadas e não é diferente com a CIF. Entretanto, neste caso em específico, a atualização trata-se da fusão da CIF-CJ na CIF, visto que a OMS decidiu descontinuar a classificação derivada.

Palavras-chave: funcionalidade, classificação, descontinuidade.



Abstract

International classifications are continuously updated and it is not different with the ICF. However, in this specific case, the update is the merger from the ICF-CY into the ICF, as the WHO decided to discontinue the derived classification.

Keywords: *functioning, classification, discontinuity.*



Introdução

A versão vigente da CIF no Brasil foi publicada em 2020¹ e contém as atualizações aprovadas pela Organização Mundial da Saúde (OMS) até o ano de 2018. Uma das motivações mais importantes para tal atualização é o processo de fusão entre a CIF (Classificação Internacional de Funcionalidade Incapacidade e Saúde) e a CIF-CJ (versão criada para crianças e jovens).

É possível observar na CIF 2020 a adição do Anexo 11, intitulado “A implementação da fusão entre CIF e CIF-CJ”. Embora esse processo já tenha sido divulgado há alguns anos, ainda é possível que surjam dúvidas entre pesquisadores e clínicos sobre a aplicação das classificações. Sem dúvida, a fusão é um marco histórico a partir do qual voltamos a ter uma classificação única e não mais uma separação por faixas etárias. Na prática, o tópico principal da fusão é a migração de categorias adicionais, que haviam sido incorporadas na CIF-CJ, para a CIF.

Além dessa migração, no processo de atualização houve também a mudança de alguns títulos de categorias, o que será descrito e apresentado neste artigo informativo.



Descrição do Processo

Quando a CIF-CJ foi aprovada, a posição dela na Família de Classificações Internacionais da OMS era de “derivada” da CIF. Na Família, as classificações são divididas em 03 grupos: “referência”, “derivadas” e “relativas”. A CIF é uma classificação de referência, assim como também é a Classificação Estatística Internacional de Doenças e Problemas Relacionados à Saúde (CID)², e a CIF-CJ era uma classificação derivada da CIF.

Contudo, em junho de 2010 a fusão entre CIF e CIF-CJ foi recomendada pelo Grupo de Referência para Funcionalidade e Incapacidade, o *Functioning and Disability Reference Group* (FDRG). O FDRG é um grupo técnico da OMS que trabalha ininterruptamente com os processos de ensino, de implantação e de revisão da CIF. A recomendação foi aprovada na Reunião Anual da Rede da Família de Classificações Internacionais da OMS, realizada no Canadá (Toronto) em outubro do mesmo ano.

QUADRO 1 | CATEGORIAS ADICIONADAS NA PUBLICAÇÃO DE 2015.

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
b1143	Orientação em relação a objetos
b1144	Orientação em relação ao espaço
b1442	Recuperação e processamento da memória
b16703	Recepção de linguagem corporal
b2404	Irritação na orelha
b2405	Presão na orelha
b3400	Produção de tons
b535	Sensações associadas ao sistema digestório
b5550	Funções puberais
b55500	Desenvolvimento de pelos no corpo e na região pubiana
b55501	Desenvolvimento da mama e da aréola de mama
b55502	desenvolvimento do pênis, dos testículos e do escroto
b55508	Funções puberal, outra especificada
b55509	Função puberal, não especificada

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
b6503	Início da menstruação
b6504	Interrupção da menstruação
s210	Estrutura da cavidade orbital
s220	Estrutura do bulbo do olho
s2200	Túnica conjuntiva, esclera, corioide
s2205	Humor vítreo
s2302	Supercílio
s2303	Músculos extrínsecos do bulbo do olho
s240	Estrutura da orelha externa
s250	Estrutura da orelha média
s32000	Dentição primária
s32001	Dentição permanente
s32008	Dentes, outros especificados
s32009	Dentes, não especificados
s3205	Filtro
s3300	Parte nasal da faringe
s3301	Parte oral da faringe
s570	Estrutura da vesícula e dos ductos biliares
s6302	Mama e aréola da mama
s6304	Testículos e escroto
d1200	Colocando na boca
d1201	Tocando
d1202	Cheirando
d1203	Paladar
d132	Aquisição de linguagem
d1320	Aquisição de palavras simples ou símbolos com significado
d1321	Combinar palavras para formar frases
d1322	Aquisição de sintaxe
d1328	Aquisição de linguagem, outra especificada
d1329	Aquisição de linguagem, não especificada
d133	Aquisição de linguagem adicional
d135	Ensaiai
d137	Aquisição de conceitos
d1370	Aquisição de conceitos básicos
d1371	Aquisição de conceitos complexos
d1378	Aquisição de conceitos, outros especificados
d1379	Aquisição de conceitos, não especificados
d138	Aquisição de informação
d1500	Aquisição de habilidades básicas com números
d1501	Aquisição de habilidades para reconhecer numerais, sinais e símbolos aritméticos
d1502	Aquisição de capacidade para usar as operações básicas
d1508	Aquisição de capacidade de cálculo, outra especificada
d1509	Aquisição de capacidade de cálculo, não especificada
d1720	Usar capacidade e estratégias para realizar cálculos numéricos simples

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
d1721	Usar capacidade e estratégias para realizar operações e cálculos numéricos complexos
d1728	Calcular, outro especificado
d1729	Calcular, não especificado
d332	Cantar
d4107	Rolar
d4155	Manter a posição da cabeça
d446	Uso fino dos pés
d4703	Usar humanos para o transporte
d5205	Cuidado com o nariz
d7106	Diferenciar pessoas da família
d835	Vida educacional
e1503	Produtos e tecnologia usados em projeto, arquitetura e construção para a segurança física de pessoas em edifícios de uso público
e1553	Produtos e tecnologia usados em projeto, arquitetura e construção para a segurança física de pessoas em edifícios de uso privado
e310	Família nuclear
e410	Atividades individuais de membros da família nuclear



QUADRO 2 | CATEGORIAS COM TÍTULOS ATUALIZADOS.

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
b1442	Recuperação e processamento da memória
b2404	Irritação na orelha
b2405	Pressão na orelha
b3400	Produção de tons
b535	Sensações associadas ao sistema digestório
s210	Estrutura da cavidade orbital
s220	Estrutura do bulbo do olho
s2200	Túnica conjuntiva, esclera, corioide
s2205	Humor vítreo
s2302	Supercílio
s2303	Músculos extrínsecos do bulbo do olho
s240	Estrutura da orelha externa
s250	Estrutura da orelha média
s3300	Parte nasal da faringe
s3301	Parte oral da faringe

QUADRO 3 | CATEGORIAS ADICIONADAS NA PUBLICAÇÃO DE 2020

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
b4500	Funções da respiração bucal
b4501	Funções da tosse
b4502	Funções do espirro
b4503	Funções do bocejo
b4504	Funções relacionadas ao muco
b45040	Produção de muco
b45041	Transporte de muco
b45048	Funções relacionadas ao muco, outra especificada
b45049	Funções relacionadas ao muco, não especificada
b4508	Funções adicionais do sistema respiratório, outra especificada
b4509	Funções adicionais do sistema respiratório, não especificada
b51060	Vômito
b51061	Regurgitação
b5108	Funções de ingestão, outras especificadas
b5109	Funções de ingestão, não especificadas
b6703	Sensações associadas às funções genitais
b761	Movimentos espontâneos
b7610	Movimentos gerais
b7611	Movimentos espontâneos específicos
b7618	Movimentos espontâneos, outros especificados
b7619	Movimentos espontâneos, não especificados
s8400	Cabelos
s8401	Pelos faciais
s8402	Pelos das axilas
s8403	Pelos pubianos
s8404	Pelos do corpo
s8408	Estrutura dos pelos, outra especificada
s8409	Estrutura dos pelos, não especificada
d131	Aprender por meio de ações com objetos
d1310	Aprender por meio de uma ação simples com um único objeto
d1311	Aprender por meio de ação relacionando objetos
d1312	Aprender por meio de ações relacionando objetos no que diz respeito a características específicas
d1313	Aprender por meio de relacionamento simbólico com objetos
d1318	Aprender por meio de ações com objetos, outras especificados
d1319	Aprender por meio de ações com objetos, não especificado
d1400	Adquirir habilidade para reconhecer símbolos, incluindo números, ícones, caracteres, letras do alfabeto e palavras
d1401	Adquirir habilidades para vocalizar palavras escritas
d1402	Adquirir habilidades para compreender palavras e frases escritas
d1408	Aprender a ler, outro especificado
d1409	Aprender a ler, não especificado
d1450	Adquirir habilidades para usar instrumentos de escrita
d1451	Adquirir habilidades para escrever símbolos, caracteres e letras do alfabeto

CATEGORIA	DESCRIÇÃO
d1452	Adquirir habilidades para escrever palavras e frases
d1458	Aprender a escrever, outra especificado
d1459	Aprender a escrever, não especificado
d1600	Concentrar a atenção na pessoa
d1601	Concentrar a atenção no ambiente
d1608	Concentrar a atenção, outra especificado
d1609	Concentrar a atenção, não especificado
d2304	Adaptar-se às mudanças na rotina diária
d3101	Comunicação-recepção de mensagens orais simples
d3102	Comunicação-recepção de mensagens orais complexas
d3108	Comunicação-recepção de mensagens orais, outras especificadas
d3109	Comunicação-recepção de mensagens orais, não especificadas
d3300	Produzir sons com significado
d3301	Produzir mensagens faladas simples
d3302	Produzir mensagens faladas complexas
d3308	Fala, outra especificada
d3309	Fala, não especificada
d331	Expressão vocal sem fala
d451	Subir e descer escadas
d6507	Cuidar das calçadas e entradas de garagem
e1102	Água potável

Na teoria, não se trata de uma completa exclusão da CIF-CJ da Família de Classificações da OMS, porém, o processo de fusão tem a implicação perene de garantir que unicamente a CIF transite ao longo de toda a vida, que a CIF-CJ não tenha atualizações independentes e que apenas a CIF permaneça sendo atualizada, já contendo as categorias da antiga CIF-CJ aprovadas e migradas. Ou seja, na prática, a CIF-CJ foi descontinuada e todos os pesquisadores e clínicos que atuam com crianças e adolescentes podem usar a versão atualizada da CIF, já preparada para todos os ciclos de vida.

No Brasil, as atualizações foram publicadas em duas etapas: 2015 e 2020. A publicação de 2020 é a que contém as atualizações até 2018. Os quadros acima apresentam as adiões e a mudança do título de algumas categorias.



Considerações Finais

Foram, ao total, 156 alterações entre mudanças na nomenclatura de categorias e inclusão de novas categorias gerando uma classificação suficiente para aplicação e descrição da funcionalidade em qualquer faixa etária.

O presente artigo está relacionado com parte dos resultados de um projeto de pós-doutoramento intitulado “Desenvolvimento e aplicação da CIF no cuidado biopsicossocial integrado e centrado na pessoa no âmbito da atenção primária e da saúde do trabalhador”, aprovado pelo comitê de ética do Centro de Saúde Escola Dr. Joel Domingos Machado da Universidade de São Paulo, sob nº 53579221.1.0000.5414.

Ele é útil para a compreensão de que a CIF-CJ foi descontinuada e atualmente, para todas as finalidades, usa-se a versão atualizada da CIF³.



Referências

1. Organização Mundial da Saúde. CIF: Classificação Internacional de Funcionalidade, Incapacidade e Saúde. [Centro Colaborador da Organização Mundial da Saúde para a Família de Classificações Internacionais, órgão; coordenação da tradução Profa. Dra. Cássia Maria Buchalla, 2003]. - 1ª edição, 3ª reimpressão. Atual - São Paulo: Editora da Universidade de São Paulo, 2020.
2. Leonardi M, Lee H, Kostanjsek N, Fornari A, Raggi A, Martinuzzi A, Yáñez M, Almborg AH, Fresk M, Besstrashnova Y, Shoshmin A, Castro SS, Cordeiro ES, Cuenot M, Haas C, Maart S, Maribo T, Miller J, Mukaino M, Snyman S, Trinks U, Anttila H, Paltamaa J, Saleeby P, Frattura L, Madden R, Sykes C, Gool CHV, Hrkál J, Zvolský M, Sládková P, Vikdal M, Harðardóttir GA, Foubert J, Jakob R, Coenen M, Kraus de Camargo O. 20 Years of ICF- International Classification of Functioning, Disability and Health: Uses and Applications around the World. Int J Environ Res Public Health. 2022 Sep 8;19(18):11321. doi: 10.3390/ijerph191811321. PMID: 36141593; PMCID: PMC9517056.

3. Araujo ES, Neves SF. A Classificação Internacional de Funcionalidade, Incapacidade e Saúde, e-SUS e Tabwin: as experiências de Barueri e Santo André/SP. Rev. baiana saúde pública. 2015;39(2):470-477.

DOI: <https://doi.org/10.22278/2318-2660.2015.v39.n2.a1029>.